

AFFILIATION PROGRAM

CONTRAT

Entre les parties :

CO.GE.VI. Srl, Via Linate n°60, 36030, Caldogno –VI-, P.I. 03432740243,

et l'**Affilié** :

Prénom _____ Nom _____

Rue _____ CP _____ Ville _____

Tél. _____ e-mail _____

Attendu que :

CO.GE.VI. Srl, est une entreprise opérant dans le domaine de l'E-commerce de produits pour adultes,

- ❖ l'**Affilié** a l'intention de publier contre paiement un lien (link) entre son site Web et le site Web de propriété de **CO.GE.VI. Srl**,
- ❖ Le rapport entre **CO.GE.VI. Srl**, et l'**Affilié** est exclusivement régi par les clauses suivante :
 1. **CO.GE.VI. Srl**, autorise l'**Affilié** à publier, sur son propre site Web, des liens vers le site Web www.androbath.com.
 2. **CO.GE.VI. Srl**, autorise l'**Affilié** a publier, à l'intérieur des messages de poste électronique, des liens vers le site Web www.androbath.com.
 3. L'attribution du trafic provenant du site Web de l'**Affilié** s'effectue à travers l'assignation au client potentiel d'un cookie identifiant.
 4. **CO.GE.VI. Srl**, se réserve le droit de modifier, suspendre ou interrompre le Service à n'importe quel moment, sans aucun préavis et sans qu'il soit possible en aucun cas de lui reconnaître une quelconque responsabilité quant à d'éventuels préjudice directs et indirects subis par l'affiliés qui renonce dès à présenter demande de dédommagement.
 5. Les informations relatives aux variations, à la suspension ou à l'interruption du Service seront communiquées par e-mail et l'**Affilié** se chargera d'en prendre connaissance.
 6. l'**Affilié** déclare accepter dès à présent toutes les variations que l'entreprise **CO.GE.VI. Srl**, apportera au Service ; à défaut de cette acceptation, la résiliation du présent contrat sera immédiate.

A. OBLIGATIONS DE CO.GE.VI. Srl

1. **CO.GE.VI. Srl** s'engage à garantir la continuité du Service, exception faite des cas de force majeure ; **CO.GE.VI. Srl** fera en sorte que le service soit rétabli le plus tôt

possible, et ne pourra en aucune façon être considéré comme responsable des préjudices directs ou indirects subis par l'Affilié suite à la suspension.

2. **CO.GE.VI. Srl** fournira à l'Affilié toutes les informations pour l'utilisation et l'accès à la page consacrée à l'affilié sur le site www.androbath.com ;
3. **CO.GE.VI. Srl** relèvera et enregistrera les achats générés par le site Web de l'Affilié sur www.androbath.com et correspondra à l'Affilié les montants qui lui sont dus aux termes de l'art. C. de ce contrat.

B. OBLIGATIONS DE L'AFFILIÉ

1. L'Affilié s'engage à publier sur son site Web, selon les temps et les modalités qui lui conviennent, un lien vers le site www.androbath.com qui permette à ses visiteurs d'établir un contact pour la vente ;
2. L'Affilié déclare dès à présent qu'il respecte les lois et règlements nationaux et européens, y compris la directive 2002/58/EC sur la vie privée et les communications électroniques ;
3. L'Affilié est le seul responsable de son site Web, et il garantit que les contenus qui y sont publiés sont toujours conformes à la légalité et aux normes nationales et européennes ;
4. L'Affilié déclare être majeur ; dans le cas contraire il ne peut en aucun cas accéder au service et aucun contrat ne pourra être souscrit avec **CO.GE.VI. Srl** ;
5. L'Affilié garantit la véracité et le caractère complet des informations personnelles fournies à **CO.GE.VI. Srl**, et s'engage à communiquer dans les plus courts délais tout éventuel changement ;
6. L'Affilié garantit avoir la maîtrise totale des contenus publiés sur son site Web et assure ne violer aucun droit de tiers y compris le droit de propriété intellectuelle ; il garantit en outre que ces contenus ne sont considérés ni inappropriés, ni offensants ;
7. L'Affilié garantit que le trafic généré est entièrement le fruit d'actes délibérés de la part de ses Visiteurs ;
8. L'Affilié s'engage à ne pas altérer le code d'identification de **CO.GE.VI. Srl** ;
9. L'Affilié s'oblige à laisser **CO.GE.VI. Srl** en dehors de tout dédommagement et/ou revendication pour préjudices directs ou indirects et de toute demande de dédommagement causée par son site Web ou par des informations imprécises fournies par ce dernier à **CO.GE.VI. Srl**.

C. RÉTRIBUTION

1. Les sommes dues seront correspondues conformément à l'Art. 67 DPR 917/86 sur la « Collaboration Occasionnelle », si l'Affilié est une Personne Physique, ou sur présentation de la facture, si l'Affilié exerce une profession libérale ou est une entreprise ;
2. **CO.GE.VI. Srl** paiera 20,00 (vingt, 00) à l'affilié pour chaque vente générée par un Visiteur provenant du site de l'Affilié ; le paiement sera effectué par virement bancaire ou PayPal ;
3. Dans le cas de paiements à des personnes physiques, le montant brut comprend les retenues à la source prévues par la législation en vigueur et est exempt de TVA conformément à l'Art. 5 DPR 633/72 ;
4. Le paiement des sommes dues sera effectué dès que le seuil minimum de €100,00 sera atteint ;
5. L'Affilié ne pourra considérer **CO.GE.VI. Srl** responsable d'aucune perte ou préjudice direct ou indirect, quelle qu'en soit la cause.

D. DURÉE

1. L'affiliation est à temps indéterminé à partir de la date de signature du présent contrat, et pourra être résiliée par l'Affilié, avec effet immédiat, à travers l'envoi d'une simple

communication écrite à **CO.GE.VI. Srl**. La résolution implique la cessation immédiate de l'utilisation du service aux termes de l'art. 1 du présent accord ;

2. La vérification et l'usage impropre des données, de même que la violation des obligations, seront motif de la cessation du service et de la résolution de l'accord sans aucun préavis, sauf le droit de **CO.GE.VI. Srl** de vérifier et contester d'éventuels préjudices.

E. RÉSILIATION

1. Le présent accord est considéré comme résilié aux termes de l'art.1456 du c.c. dès lors que l'Affilié viole une ou plusieurs des conditions ou des obligations prévues par le présent accord ;
2. **CO.GE.VI. Srl** se réserve le droit, le quel est laissé à son entière discrétion, de résilier le contrat avec ou sans préavis.

F. AUTORISATION

L'Affilié autorise la publication de son nom, de son adresse Web, et de toute autre information que **CO.GE.VI. Srl** estimera utile aux fins du présent accord sur son site Web **Srl**, et accepte de recevoir bulletins et notices informatives ainsi que tout autre documentation à son adresse e-mail ; l'Affilié autorise également l'utilisation des informations fournies dans des buts de marketing.

G. EXCLUSIONS

Le présent accord ne détermine aucun rapport de subordination, dépendance ou agence entre **CO.GE.VI. Srl** et l'Affilié, et aucun pouvoir de représentation de MSX **CO.GE.VI. Srl** ou des marques que distribue MSX **CO.GE.VI. Srl** ni aucun droit ou licence d'aucune nature ne lui sont attribués.

H. TRAITEMENT DES DONNÉES PERSONNELLES

1. Aux termes du Décret Législatif du 30 juin 2003, n. 196, l'Affilié prend acte que les Données Personnelles communiquées et/ou échangées seront objet de traitement conformément au D. Lgs. n. 196/2003, pour les effets et les finalités prévues par l'art. 24, paragraphe 1, lett. b) et modifications et intégrations successives. Reste entendu que le client consent expressément au traitement des Données Personnelles.
2. **CO.GE.VI. Srl** est titulaire et responsable du traitement.

I. LÉGISLATION APPLICABLE ET TRIBUNAL COMPÉTENT

Le présent accord est discipliné par la Législation Italienne. Pour toute controverse qui émergerait quant à l'interprétation et l'exécution du présent accord, le tribunal compétent est le Tribunal de Vicenza.

Aux termes et pour les effets des articles 1341 e 1342 c.c., sont approuvées spécifiquement les clauses suivante : B. Obligations de l'Affilié, C. Rétribution, D. Durée, E. Résiliation, F. Autorisation, G. Exclusions, I. Législation applicable et Tribunal Compétent.